



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2012-80**

under the

**FISH AND WILDLIFE ACT
(O.C. 2012-271)**

Filed August 23, 2012

1 *Section 4 of New Brunswick Regulation 84-124 under the Fish and Wildlife Act is amended*

(a) in subsection (4.5) by striking out “fourteen” and substituting “twelve”;

(b) in subsection (4.6) in the portion preceding paragraph (a) by striking out “fourteen” and substituting “twelve”.

2 *Section 15.1 of the Regulation is amended by striking out “hound hunting permit under section 13 or 15 unless the holder is fourteen” and substituting “permit under section 13 or 15 unless the holder is twelve”.*

3 *Schedule B of the Regulation is repealed and the attached Schedule B is substituted.*

4 *This Regulation comes into force on September 1, 2012.*

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2012-80**

pris en vertu de la

**LOI SUR LE POISSON ET LA FAUNE
(D.C. 2012-271)**

Déposé le 23 août 2012

1 *L'article 4 du Règlement du Nouveau-Brunswick 84-124 pris en vertu de la Loi sur le poisson et la faune, est modifié*

a) au paragraphe (4.5), par la suppression de « quatorze » et son remplacement par « douze »;

b) au paragraphe (4.6), au passage qui précède l'alinéa a), par la suppression de « quatorze » et son remplacement par « douze ».

2 *L'article 15.1 du Règlement est modifié par la suppression de « à l'aide d'un chien de chasse en vertu de l'article 13 ou 15 à moins d'être âgé d'au moins 14 ans » et son remplacement par « prévu à l'article 13 ou 15 à moins d'être âgé d'au moins 12 ans ».*

3 *L'annexe B du Règlement est abrogée et remplacée par l'annexe B ci-jointe.*

4 *Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} septembre 2012.*

**SCHEDULE B
OPEN SEASONS**

Wildlife management zones	Species of fur bearing animal	Activity	Start of open season	Close of open season
1 to 27	Rabbit	Hunting, Snaring	October 1	Last day in February
	Squirrel	Hunting	October 1	Last day in February
	Raccoon	Trapping, Hunting	October 1	Last day in December
		Hunting with hounds	First Monday in August	Last day in December
	Mink	Trapping	Second last Saturday in October	Last day in January
	Weasel	Trapping	Last Saturday in October	Last day in February
	Skunk	Hunting	Last Saturday in October	Last day in December
	Muskrat	Trapping (Fall)	Second last Saturday in October	Last day in January
	Muskrat	Trapping (Spring)	Saturday of third week of March	May 15
	Otter	Trapping, Snaring	Second last Saturday in October	Last day in January
	Beaver	Trapping	Second last Saturday in October	Last day in January
	Beaver	Snaring	Second last Saturday in October	Last day in February
1 to 26	Coyote Fox	Trapping, Hunting	October 1	Last day in February
		Snaring	Saturday of second week in November	Last day in February
1 to 25	Bobcat	Trapping, Snaring, Hunting	Saturday of second week in November	Last day in February
1 to 13, 16, 17	Fisher Marten Skunk Squirrel	Trapping	Last Saturday of November	2 consecutive weeks (second Saturday thereafter)

**ANNEXE B
SAISONS DE CHASSE**

Zones d'aménagement pour la faune	Espèces d'animaux à fourrure	Activités	Ouverture de la saison	Fermeture de la saison
1 à 27	lièvre	chasse, collet	1 ^{er} octobre	dernier jour de février
	écureuil	chasse	1 ^{er} octobre	dernier jour de février
	raton laveur	piégeage, chasse	1 ^{er} octobre	dernier jour de décembre
		chasse avec chiens	premier lundi d'août	dernier jour de décembre
	vison	piégeage	avant-dernier samedi d'octobre	dernier jour de janvier
	belette	piégeage	dernier samedi d'octobre	dernier jour de février
	mouffette	chasse	dernier samedi d'octobre	dernier jour de décembre
	rat musqué	piégeage (automne)	avant-dernier samedi d'octobre	dernier jour de janvier
	rat musqué	piégeage (printemps)	samedi de la troisième semaine de mars	15 mai
	loutre	piégeage, collet	avant-dernier samedi d'octobre	dernier jour de janvier
	castor	piégeage	avant-dernier samedi d'octobre	dernier jour de janvier
	castor	collet	avant-dernier samedi d'octobre	dernier jour de février
1 à 26	coyote renard	piégeage, chasse	1 ^{er} octobre	dernier jour de février
		collet	samedi de la deuxième semaine de novembre	dernier jour de février
1 à 25	chat sauvage d'Amérique	piégeage, collet, chasse	samedi de la deuxième semaine de novembre	dernier jour de février
1 à 13, 16, 17	pékan marte mouffette écureuil	piégeage	dernier samedi de novembre	2 semaines consécutives (2 ^e samedi par la suite)

14, 15, 18 to 27	Fisher Skunk Squirrel	Trapping	Last Saturday of November	3 consecutive weeks (third Saturday thereafter)	14, 15, 18 à 27	pékan mouffette écureuil	piégeage	dernier samedi de novembre	3 semaines consécutives (3 ^e samedi par la suite)
------------------	-----------------------	----------	---------------------------	---	-----------------	--------------------------	----------	----------------------------	--

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés